

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 86 — 821

15 MEI 1986. — Koninklijk besluit tot vaststelling met het oog op de toepassing van artikel 43 van de op 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, van de graden van de personeelsleden van de Controledienst voor de Verzekeringen, die een zelfde trap van de hiërarchie vormen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid artikel 11;

Gelet op de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, inzonderheid artikel 43;

Gelet op de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, inzonderheid op de artikelen 31 en 34;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juli 1985 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Controledienst voor de Verzekeringen;

Overwegende dat voldaan werd aan de voorschriften van artikel 54, tweede lid, van voormelde wetten op het gebruik van de talen;

Gelet op het advies van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht, nr. 17.249/1/PN van 9 januari 1986;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de personeelsformatie van de Controledienst voor de Verzekeringen dringend werd uitgebreid om rekening te houden met de aanzienlijke vermeerdering van zijn taken ingevolge het onder controle brengen van de pensioenfondsen door de koninklijke besluiten van 14 en 15 mei 1985, dat de Controledienst zonder uitstel moet overgaan tot aanwervingen om die taken te kunnen vervullen, dat hem bijgevolg onmiddellijk een aangepast taalkader moet worden toegekend, en dat daartoe de graden van de personeelsleden van de Controledienst voor de Verzekeringen moeten worden vastgesteld, die eenzelfde trap van de hiërarchie vormen;

Op de voordracht van Onze Minister van Economische Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Met het oog op de toepassing op de personeelsleden van de Controledienst voor de Verzekeringen van artikel 43 van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, worden de verschillende graden die een trap van de hiërarchie vormen vastgesteld als volgt :

1e trap : de graden ingedeeld in de rangen 16 en 15;

2e trap : de graden ingedeeld in de rangen 14 en 13;

3e trap : de graden ingedeeld in de rang 11;

4e trap : de graden ingedeeld in de rang 10;

5e trap : de graden ingedeeld in de rang 24;

6e trap : de graden ingedeeld in de rang 22;

7e trap : de graden ingedeeld in de rangen 21 en 20;

8e trap : de graden ingedeeld in de rang 34;

10e trap : de graden ingedeeld in de rang 30;

11e trap : de graden ingedeeld in de rang 44;

12e trap : de graden ingedeeld in de rangen 42 en 40.

Art. 2. Voor de toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, gecoördineerd op 18 juli 1966, wordt de vlakke loopbaan en de ambtenaar, die titularis is van één van de graden ervan, gerangschikt onder de laagste graad van die loopbaan.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Economische Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 15 mei 1986.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Economische Zaken,

Ph. MAYSTADT

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 86 — 821

15 MAI 1986. — Arrêté royal fixant, pour l'application de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative coordonnées le 18 juillet 1966, les grades des agents de l'Office de Contrôle des Assurances qui forment un même degré de la hiérarchie

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11;

Vu les lois sur l'emploi des langues en matière administrative coordonnées le 18 juillet 1966, notamment l'article 43;

Vu la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, notamment les articles 31 et 34;

Vu l'arrêté royal du 30 juillet 1985 fixant le cadre du personnel de l'Office de Contrôle des Assurances;

Considérant qu'il a été satisfait aux prescriptions de l'article 54, 2e alinéa, des susdites lois sur l'emploi des langues;

Vu l'avis de la Commission permanente de contrôle linguistique, n° 17.249/1/PN du 9 janvier 1986;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que le cadre du personnel de l'Office de Contrôle des Assurances a été étendu d'urgence pour tenir compte de l'accroissement considérable des tâches de celui-ci suite à la mise sous contrôle des fonds de pensions par les arrêtés royaux des 14 et 15 mai 1985, que l'Office de Contrôle doit pour accomplir ses tâches procéder sans délai à des recrutements, qu'il convient dès lors de le doter immédiatement d'un cadre linguistique adéquat et à cette fin de fixer les grades des agents de l'Office de Contrôle des Assurances qui forment un même degré de la hiérarchie;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires économiques,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. En vue de l'application au personnel de l'Office de Contrôle des Assurances de l'article 43 des lois sur l'emploi des langues en matière administrative coordonnées le 18 juillet 1966, les divers grades constituant un degré de la hiérarchie sont déterminés de la façon suivante :

1er degré : les grades répartis dans les rangs 16 et 15;

2e degré : les grades répartis dans les rangs 14 et 13;

3e degré : les grades répartis dans le rang 11;

4e degré : les grades répartis dans le rang 10;

5e degré : les grades répartis dans le rang 24;

6e degré : les grades répartis dans le rang 22;

7e degré : les grades répartis dans les rangs 21 et 20;

8e degré : les grades répartis dans le rang 34;

10e degré : les grades répartis dans le rang 30;

11e degré : les grades répartis dans le rang 44;

12e degré : les grades répartis dans les rangs 42 et 40.

Art. 2. Pour l'application des lois sur l'emploi des langues en matière administrative coordonnées le 18 juillet 1966, la carrière plane et l'agent titulaire d'un des grades d'une telle carrière, sont classés au grade le moins élevé que celle-ci comporte.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires économiques est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 15 mai 1986.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires économiques,

Ph. MAYSTADT